

**D a s** **C y g o d n i k**  
**Johannisburger Kreisblatt Obvodu Jansborskiego.**

Redigirt vom Landrath.

Wydawany przez Landrata.



Johannisburg, den 26. November. 1852.

**N<sup>o</sup> 48.**

W Jansboroku, dnia 26. Listopada 1852.

**Bekanntmachungen.**

**299.** Es kommen häufig Fälle vor, daß gewerbliche Anlagen, zu denen nach §. 27. der Gewerbe-Ordnung vom 17. Januar 1845 eine Concession erforderlich ist, schon vor ertheilter Genehmigung ausgeführt werden, oder daß von den Bedingungen, unter welchen die Genehmigung ertheilt worden, eigenmächtig abgewichen wird.

Nach §. 180. und 177. der Gewerbe-Ordnung wird derjenige, welcher eine gewerbliche Anlage, zu der mit Rücksicht auf die Lage oder Beschaffenheit der Betriebsstätte, oder des Lokals eine besondere Polizeiliche Genehmigung erforderlich ist, ohne diese Genehmigung errichtet, oder von den Bedingungen, unter welchen die Genehmigung ertheilt worden, eigenmächtig abweicht, insbesondere ohne neue Genehmigung eine Veränderung der Betriebsstätte, oder eine Verlegung des Lokals vornimmt, mit Geldbuße bis zu zweihundert Thalern, oder Gefängniß bis zu drei Monaten belegt.

Jeder der gegen diese Vorschrift verstößt, setzt sich nicht nur der Gefahr aus, der angedrohten Strafe zu verfallen, sondern es wird auch bei Beurtheilung seines Gesuches um Ertheilung der Genehmigung auf die inzwischen erfolgte Ausführung, nicht die mindeste Rücksicht genommen, der Antrag vielmehr so behandelt werden, als wenn die Ausführung noch nicht erfolgt wäre.

Außerdem machen wir darauf aufmerksam, daß bei Bauten, welche für einen der polizeilichen Genehmigung bedürftigen Zweck dienen sollen, der Baukonsens an sich für die Errichtung der gewerblichen Anlage noch nicht genügt, diese vielmehr das in der allgemeinen Gewerbe-Ordnung vorgeschriebene Concessions-Verfahren erfordert.

**Obwieszczenia.**

**299.** Często się zdarza że rzemieślniczego lub zakłady, do których pozwolenia zwierzchności wedle zakonu z dnia 17. Stycznia 1845. r. potrzeba, już przed takowem pozwoleniem zaczęlią.

Wedle § 180 i 177 porządku rzemieślniczego podpada pod karę każdy, który zakład interes lub rzemieślniczo iakie bez pozwolenia policyjnego, albo iezli samowolnie od powinności nań włożonych odstępuje, lub też miejsce mieszkania swego bez zameldowania zwierzchności zmienia, takowy podpada pod śtrof aż do 200 talarów.

Każdy naprzeciw temu działaiący może oprócz tego oczekiwac, że mu bez względu rozpoczęty interes będzie zakazany, bo nato się zważac niemoże, iż już zapoczął, czemuż wprzód nieoczekiwał pozwolenia policyi.

Także do budowli, w których maia być policyjnie zezwolone zakłady, niedostarcza konsens budowniczy, tylko iest i tu też podług prawa przepisane pozwolenie zwierzchności policyjney potrzebne.

*Johannisburg*

Wir weisen die Kreis- und Orts-Polizei-Behörden an, mit Sorgfalt darauf zu achten, daß der §. 180. der Gewerbe-Ordnung nicht ferner außer Anwendung bleibe.

Gumbinnen, den 8. October 1852.  
Königl. Regierung, Abtheilung des Innern.

Indem ich den Kreiseingesessenen vorkommende Regierung, Verordnung zur genauen Beachtung in vorkommenden Fällen empfehle, bemerke ich gleichzeitig, daß die Nichtüberwölbung der Darren nur in seltenen Ausnahmefällen auf dem platten Lande gestattet werden kann, in den Städten aber gänzlich unstatthaft sind.

Johannisburg, den 18. November 1852,  
Der Landrath v. Hippel.

**300.** Es wird hiedurch zur Kenntniß der Kreiseingesessenen gebracht, daß der Wirth Mathes Joswig aus Gr. Pogorzellen als Dorfschulze und die Wirthin Gottlieb Malinowski und Martin Brozio von ebendasselbst als Dorfschwere, so wie auch der Wirth Adam Brozio aus Sallischen als Dorfschulze gerichtlich in Eid und Pflicht genommen worden sind.

Johannisburg, den 22. November 1852.  
Der Landrath v. Hippel.

**301.** Der Einsaße Johann Görs aus Bülken ist als Dorfschulz und der Einsaße Theodor Wonzel von daselbst als Dorfschwere, neben von Dmuffen und Bülken verpflichtet worden.

Johannisburg, den 22. November 1852.  
Der Landrath v. Hippel.

**302.** Der mittelst beschränkter Reiseroute des Königl. Landraths-Amt Lyck hierher gewiesene Kosmann Adam Schenski ist nicht eingetroffen. Sämmtliche Polizeibehörden und Gend'arme werden ersucht resp. aufgefordert, auf diesen Gemein gefährlichen Menschen zu vigiliren und ihn im Betretungsfalle per Transport hier einliefern zu lassen.

Johannisburg, den 14. November 1852.  
Der Landrath v. Hippel.

Zalecamy przeto urzędowi policyjnym, aby nad tem czuwali.

W Gumbinie, dnia 8. Października 1852.  
Królewska regiencha oddział wewnątrzny.

Podając powyższe mieszkańcom obwodu na uwage, nadmieniam, że w miastach muszą dary być z welbunkiem, po wsiach rzadko tylko można w tem zrobić wyjątek.

W Zansborku, dnia 18. Listopada 1852.  
Lantrat de Hippel.

**300.** Podając mieszkańcom obwodu do wiadomości, iż gospodarz Matys Joswig z Pogorzelow za wójtą, a gospodarze Gottlieb Malinowski i Marcin Brozio z tamtąd za przysiężnych, iako też i gospodarz Adam Brozio z Zalesia za wójtą sądowną przysięgą są zobowiązani.

W Zansborku, dnia 22. Listopada 1852.  
Lantrat de Hippel.

**301.** Mieszkaniec Jan Görs ze wsi Pelków jest za wójtą a mieszkaniec Teodor Wonzel z tamtądże za przysiężnego z Pelków i Dmuffów zobowiązanym.

W Zansborku, dnia 22. Listopada 1852.  
Lantrat de Hippel.

**302.** Od Królewskiej laturatury w Elku za paszportem tu odesłany łóznik Adam Schenski się niestawił. Wszystkich urzędów policyjnych i żandarmów wzywa się na tego niebezpiecznego człowieka baczenie mieć oko i go w razie spotkania do nas odstawić przez transport.

W Zansborku, dnia 14. Listopada 1852.  
Lantrat de Hippel.

**303.** Der Krüger Julius Heydasch aus Friedrichshoff, welcher durch das Erkenntniß des unterzeichneten Gerichts vom 20. August 1851, wegen Theilnahme an den Vortheilen eines unter erschwerenden Umständen verübten Diebstahls und der Hehlerei zu dreimonatlicher Gefängnißstrafe, Verlust der Nationalfokarde und Stellung auf ein Jahr unter Polizeiaufsicht bestraft worden, hat sich aus seinem letzten Wohnorte Rummy entfernt und ist dessen nunmehriger Aufenthalt nicht zu ermitteln gewesen.

Alle Civil- und Militairbehörden werden hiermit ersucht, auf den Julius Heydasch ein wachsames Auge zu haben, ihn im Betretungsfalle arretiren und an uns abliefern zu lassen. Auch wird Jedermann aufgefordert, wer von dem Aufenthalte des Julius Heydasch Kenntniß haben sollte, davon bei den nächsten Polizeibehörden Anzeige zu machen.

Johannisburg, den 26. October 1852.  
Königl. Kreis-Gericht i Abtheilung.

**304.** Am letzten hiesigen Viehmarke wurde ein verlausenes zweijähriges Füllen von brauner Farbe, ohne Abzeichen hieselbst aufgegriffen.

Das Königl. Landraths-Amt ersuchen wir gehorsamst, durch das dortige Kreisblatt der unbekanntem Eigenthümer des qu. Füllens geneigtest anfordern zu lassen, dasselbe innerhalb den gesetzlichen Frist gegen Erstattung der Futterungskosten in Empfang zu nehmen.

Arys, den 12. November 1852.  
Der Magistrat. Leibfacher.

**305.** Die durch Erkenntniß vom 28. September d. J. wegen Diebstahls zu einem Monate Gefängniß- und Untersuchung der Ausübung der bürgerlichen Ehrenrechte auf ein Jahr rechtskräftig verurtheilte Kosfrau Charlotte Hoppe, geborne Kurilla, welche sich erweislich zuletzt in Arys aufgehalten, ist ihrem jetzigen Aufenthaltsorte noch unbekannt.

Alle Königl. Behörden werden ersucht, die Hoppe im Betretungsfalle anzuhalten und zum Zwecke der Strafvollstreckung, und zuführen zu lassen.

**303.** Karczmarz Julius Heydasch z Rozogów, który przez wyrok podpisane-go sądu z dnia 20. Sierpnia 1851, do udziału przy zysku ciężkiej kradzieży i zatajenia iey był na 3 miesiące więzienia, n utracenie fokardy nacyonalney i postawieni na 1 rok pod dozór policyjny skazany, uciel z Rummy, gdzie naostatku mieszkań i nie wiadomo, gdzie się znajduje.

Wszystkich cywilnych i wojskowych urzędów wzywa się na Juliusa Heydascha baczenie mieć oko, spotkawszy go przystawiać i do nas odstawić. Każdy, któryby wiedział o pobycie iego, niech doniesie te najbliższemu urzędowi policyjnemu.

W Zansborku, dnia 26. Października 1852.  
Królewski sąd obwodowy oddział 1.

**304.** Na ostatnim tutajszym iarmarku bydłecym złapano tu dwuletnie zrebie brunatney maści, bez innych znaków.

Królewskiej laturatury upraszamy, aby to raczyła dla wynalezienia właściciela w tygodniku ogłosić i zrebie w czasie prawnym za zwroceniem kosztów za futer przyjąć.

W Drzestu, dnia 12. Listopada 1852.  
Magistrat. Leibfacher.

**305.** Przez dekret z dnia 28. Września t. r. dla kradzieży na 1 miesiąc więzienia osądzona łóznicka żona Szarlota Hoppe, z urodzenia Kurilla, która ostatniogs razu w Drzestu przebywała, niewiadomo, kiedy teraz obstaie.

Wszystkich królewskich urzędów wzywam na nią baczenie mieć oko i onę w razie spotkania nam odesłać.

Auch wird ein Jeder, der von dem Aufenthaltsorte der Verfolgten Kenntniß hat, aufgefordert, davon unverzüglich der nächsten Gerichts- oder Polizeibehörde Anzeige zu machen.

Löben den 11. November 1852.

Königl. Kreis-Gericht 1. Abtheilung.

Także i każdy, któryby wiedział, gdzie ona obstaie, niech o tem najbliższemu sądownemu lub policyjnemu urzędowi doniesie.

W Lech, dnia 11. Listopada 1852.

Królewski sąd obwodowy oddział 1.

---

## Nabożne Czytania.

Książka zawierająca żywot Pana Jezusa i inne nabożne i ciekawe historie wedle pisma świętego, z wielkich książek zebrane i do druku podane przez Jana Bądzio, gospodarza z Małych Szczechów jest już gotowa i można jej nabyć u wydawcy, i u Drukarsza Gąsiorowskiego w Zansborcku za 5 trojaków.

---

## Planety Polskie z obrazkami

dla rozrywki i zabawy starych i młodych białek, dziewcząt, chłopców i mężów po 6 feników (półtrojaka) jedna, są także u Drukarsza Gąsiorowskiego w Zansborcku.

---

## Wianek

### śpiewów patriotycznych;

czyli 16 Pieśni nabożnych i o Najjaśniejszym Królu i Panu naszym, także śpiewania wojkowe dla żołnierzy i dla każdego wiernego Prusaka, który kocha Króla i Ojczyznę; podał do Druku Gottfried Schulz, pleban ewangelicki w Zansborcku. —

Tej książeczki można kupić u Drukarsza Gąsiorowskiego w Zansborcku za 1 (jeden) Trojak.